

**Zeitschrift:** Mobile : la revue d'éducation physique et de sport  
**Herausgeber:** Office fédéral du sport ; Association suisse d'éducation physique à l'école  
**Band:** 8 (2006)  
**Heft:** 5  
  
**Rubrik:** À la une // Coup d'œil

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Pas de passe-droit pour les amateurs

► **Contrôles antidopage //** En Suisse, un petit nombre de sportifs d'élite font partie d'un groupe cible d'athlètes soumis à contrôle. Ces sportifs ont l'obligation de communiquer à Swiss Olympic, tous les trois mois, les absences de leur lieu de domicile; en cas de traitement médical, ils sont soumis aux dispositions applicables en matière d'autorisation d'usage à des fins thérapeutiques (AUT) et, en cas de retrait du circuit, ils sont tenus d'annoncer s'ils envisagent de retourner à la compétition et, donc, de rester dans le groupe. Ces sportifs peuvent à tout moment être contrôlés en – et hors – compétition.

En août, un vététiste romand bien connu a refusé de se soumettre à un contrôle inopiné à son domicile. En tant que sportif amateur, il a estimé inacceptable que l'on puisse

ainsi porter atteinte à sa sphère privée. Par son refus, il a voulu aussi protester contre les inégalités de traitement d'un sport à l'autre par rapport au dopage. Peu de temps après, le coureur classé 5e à l'arrivée de Sierre-Zinal a lui aussi refusé un contrôle à l'issue de la course, estimant qu'en tant que non licencié, il n'avait pas à s'y soumettre.

En fait, tous les sportifs qui participent à une manifestation organisée par une fédération affiliée à Swiss Olympic sont soumis au statut concernant le dopage. Il est d'ailleurs mentionné dans le formulaire d'inscription que des contrôles antidopage peuvent être effectués. A la différence des athlètes appartenant au groupe cible susmentionné, les sportifs amateurs ne sont pas tenus d'annoncer leurs absences ni soumis aux dispositions applicables en matière

d'autorisation d'usage à des fins thérapeutiques.

Il est évident que la commission technique de lutte contre le dopage concentre ses contrôles, en compétition et hors compétition surtout, sur les athlètes appartenant au groupe cible soumis à contrôle. Mais elle peut aussi procéder à des contrôles auprès de coureurs amateurs. Tous les sportifs, quels qu'ils soient, doivent être conscients de la responsabilité qu'ils partagent dans la lutte pour un sport sans dopage, ainsi que du caractère universel du 7e principe de la Charte d'éthique de Swiss Olympic: «S'opposer au dopage et aux toxicodépendances!» //

► [www.dopinginfo.ch](http://www.dopinginfo.ch)

## Coup de pouce à la relève

► **Hockey sur glace //** Les casques jaunes sont, cette saison encore, les vedettes du championnat. Leurs buts profiteront aux mouvements juniors de leurs clubs respectifs, l'argent que Postfinance verse pour chaque point qu'ils marquent étant réservé à la relève du hockey suisse.

Le titre de «PostFinance Top Scorer» récompense cette année Glen Metropolit du HC Lugano (66 points), Guy Trudel du HC Ambri-Piotta (63 points) et Sébastien Bordeleau du CP Bern (59 points). Un point équivaut à 200 francs en LNA et à 100 francs en LNB. Au cours de la saison passée, les meilleurs marqueurs de LNA et LNB ont ainsi récolté la bagatelle de 188 600 francs en faveur de la relève. Postfinance double cette somme afin d'allouer un montant équivalent à la Ligue suisse de hockey sur glace pour la promotion des équipes nationales juniors.

Le programme «PostFinance Top Scorer», qui existe depuis la saison 2002/03, est l'un des principaux projets de promotion de la relève lancés par le géant jaune qui soutient aussi le projet sCOOL, destiné à la course d'orientation.

Les joueurs au casque jaune continueront de marquer des points pour la relève jusqu'en 2010. //



Soutien bienvenu. Grâce aux buts marqués par les stars du hockey suisses, les jeunes peuvent apprendre les ficelles du métier dans des conditions idéales.

Photo: PHOTOPRESS/Georgios Kefalas

# SILVAPLANA. SOLEIL – MONTAGNE – NEIGE.

25 novembre 2006                      Ouverture de la Saison Corvatsch  
26 nov. – 2 décembre 2006            10ème semaine norvégienne  
3 – 16 décembre 2006                6. Sonntagsblick Carving fun  
28 décembre 2006                      Concert de fête  
8 – 13 janvier 2007                   Stimorol Engadinsnow  
11 – 14 janvier 2007                  Engadin golf d'hiver

14 – 17 janvier 2007  
14 – 20 janvier 2007  
2 – 4 mars 2007  
11 mars 2007  
23 mars – 1<sup>er</sup> avril 2007

39. Coppa Romana  
7. Snowshoefestival  
Kitestyle  
39. Engadin Skimarathon  
Snow & Symphony

Vacances individuelles ou en famille dans un de nos hôtels, apparthôtels et appartements de vacances.  
Prenez connaissance de nos offres spéciales. – Silvaplana vous attend.

## 10<sup>ème</sup> SEMAINE NORVÉGIENNE 2006 DU 26 NOVEMBRE AU 2 DÉCEMBRE 2006



### FÊTE DU JUBILÉ

#### FORFAIT 1

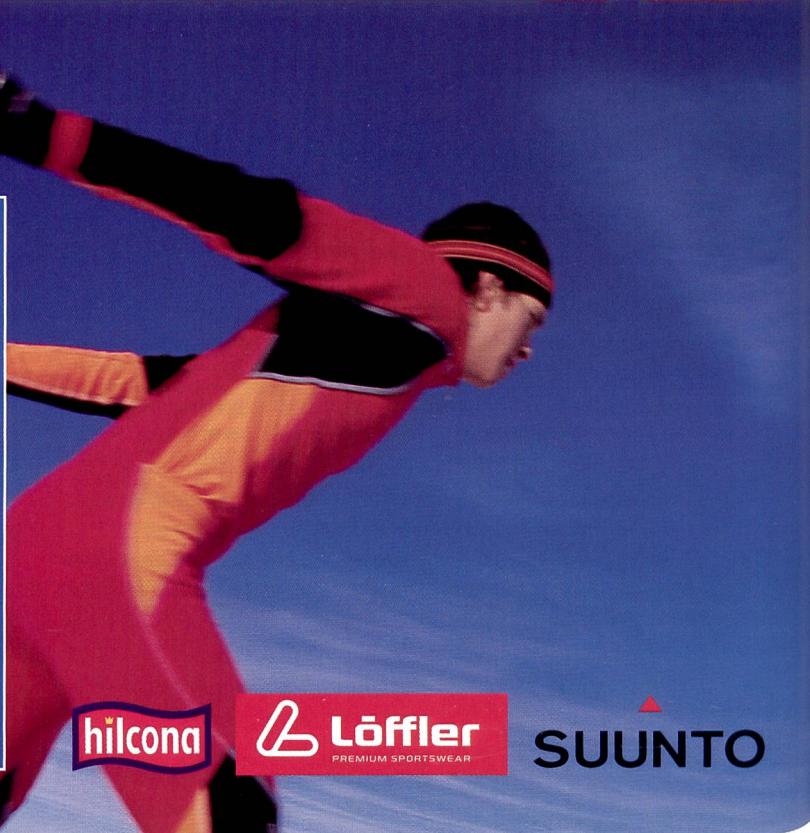
Dimanche 26 novembre – samedi 2 décembre 2006  
A partir de fr. 799.-

#### FORFAIT 2

Dimanche 26 novembre – mercredi 29 novembre 2006  
Mercredi 29 novembre – samedi 2 décembre 2006  
A partir de fr. 429.-

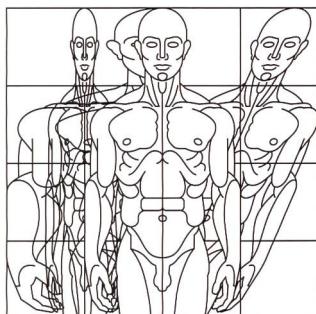
- 3 ou 6 nuits · Workshop ski de fond
- Test matériel et informations · Evaluation vidéo
- Pin gratuit des pistes de l'Engadine · Diverses surprises

Commandez la brochure d'information!



# Silvaplana

surlej - champfèr - corvatsch



**sc journées scientifiques  
le sport | bienne  
19–22 octobre '06**

## Quand la science chausse ses baskets

► **Journées scientifiques //** Les uns aiment le sport, les autres se passionnent pour la science. Deux mondes qui tout opposent? Non, bien au contraire! Car, plus le temps passe, plus ils se découvrent de points communs: la médecine, d'abord, qui étudie la santé et la capacité de performance du sportif, la sociologie, ensuite, qui explore la dimension sociopolitique du sport, l'économie enfin et même le droit. Le sport façonne et conditionne la psyché, le sport écrit l'histoire et moule l'actualité.

Lors des journées scientifiques du sport qui se dérouleront du 19 au 22 octobre 2006, dans la ville de Bienne, le public pourra découvrir tous ces points communs. Au pro-

gramme de la manifestation: informations, tests et expériences, présentation de projets de recherche, rencontres et des débats entre chercheurs, sportifs et citoyens sur des thèmes de société (économie, éthique, politique, etc.).

Ces journées scientifiques sont initiées par la Fondation Science et Cité. Elles sont réalisées en coopération avec l'Office fédéral du sport de Macolin et sa Haute école fédérale de sport, ainsi que l'Institut des sciences du sport et de l'éducation physique de l'Université de Berne. //

» [www.science-et-cite.ch](http://www.science-et-cite.ch)

## Lausanne va bouger

► **Semaine olympique //** Du 8 au 12 octobre 2006, 43 sports à l'essai, gratuits, sont proposés aux jeunes de 9 à 15 ans. Grâce au soutien de la Ville de Lausanne, des clubs sportifs et d'animation de la région et des bénévoles, cette grande fête du sport animera les quais de la Ville, près du Musée olympique.

Parmi les nouveautés proposées, l'es-crime, le tchoukball, l'atelier fair-play et la photographie de sport! Quant au Musée, il propose plusieurs expositions permanentes. Ainsi «Ange ou Démon? Le choix du Fair-play» confronte le visiteur à ses parts claires et obscures et l'interpelle sur le fragile équilibre des relations humaines. Le fair-play n'est pas incompatible avec la performance, même de très haut niveau. Son absence détruit les notions de jeu et d'échange. A voir jusqu'au 5 novembre 2006. //

» [www.olympic.org](http://www.olympic.org)



Sportifs suisses et jeunes athlètes se côtoient une nouvelle fois sur le calendrier de l'Aide sportive suisse. Profitez de l'offre présentée en page 40.

## Que mange-t-on en Suisse?

► **Entre trop et pas assez //** Le cinquième rapport sur la nutrition n'étonnera personne en rappelant que la tendance à l'obésité augmente. 45% des hommes, 29% des femmes et un enfant sur cinq souffrent d'un excès de poids. Mais la surnutrition n'est pas le seul problème pointé du doigt. Plus sournoise apparaît la malnutrition qui touche certains groupes de population: trop de graisses saturées, trop de sel, trop de sucre à index glycémique élevé, pas assez de glucides complexes, de fruits et de légumes. On note aussi de légers déficits en vitamines du groupe B, en calcium et en fer. D'autre part, la prévention de la spina bifida (apports en

vitamine B9) est insuffisante. Les groupes menacés par ces déséquilibres alimentaires sont à rechercher parmi les femmes enceintes, les personnes âgées, les personnes souffrant d'anorexie et les familles en situation de précarité financière. Le rapport complet ainsi que des commentaires et prises de position sont disponibles sur le site de la société suisse de nutrition. //

» [www.sge-ssn.ch](http://www.sge-ssn.ch)